

## Español

Coastal Plains Community Center cumple con todas las leyes de derechos civiles federales y no discrimina en función de raza, color de piel, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo. Coastal Plains Community Center (CPCC) no excluye a las personas ni las trata de manera diferente en función de su raza, color de piel, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo.

Coastal Plains Community Center:

- Ofrece ayuda y servicios gratuitos a las personas con discapacidades que no les permitan comunicarse de manera efectiva con nosotros, tales como:
  - Intérpretes de lenguaje de señas calificados
  - Información escrita en otros formatos (letra grande, audio, formatos electrónicos accesibles, otros formatos)
- Ofrece servicios lingüísticos gratuitos para las personas cuya lengua materna no sea el inglés, tales como:
  - Intérpretes calificados
  - Información escrita en otros idiomas

Si necesita esos servicios, comuníquese con el encargado de Derechos de Coastal Plains Community Center llamando al 361-777-3991 para solicitar ayuda.

Si usted cree que Coastal Plains Community Center no proporcionó esos servicios o lo discriminó de otra manera en función de su raza, color de piel, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo, pueden presentar un reclamo en: CPCC Rights Officer, 200 Marriott Dr., Portland, Texas 78374, (361) 777-3991, Fax (361) 777-0571, [rightsoffice@coastalplainsctr.org](mailto:rightsoffice@coastalplainsctr.org). Puede presentar un reclamo en persona, por correo postal, fax o correo electrónico. Si necesita ayuda para presentar un reclamo, llame al 361-777-3991 y pida hablar con el encargado de Derechos, quien lo ayudará con este proceso.

También puede presentar una queja de derechos civiles al Departamento de Salud y Servicios Humanos de los EE. UU. (U.S. Department of Health and Human Services), Oficina de Derechos Civiles (Office for Civil Rights), de manera electrónica mediante el portal de quejas de la Oficina de Derechos Civiles, disponible en <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, o por correo postal o teléfono a:

U.S. Department of Health and Human Services  
200 Independence Avenue, SW  
Room 509F, HHH Building  
Washington, D.C. 20201

1-800-368-1019, 800-537-7697 (teléfono para sordomudos [TDD])

Los formularios de queja están disponibles en <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.